

## CALCO CLEAN



## SWISS MADE

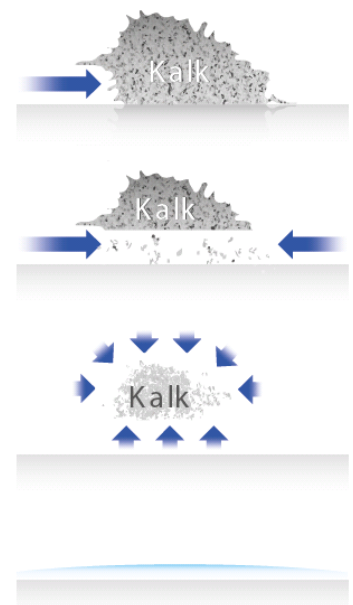
## TURMIX Calco Clean – nachhaltiges Entkalken

### Ihre Kaffeemaschine wird es Ihnen danken!

Milchsäure ist unbestritten die erste Wahl für die Entkalkung von Kaffeemaschinen.

- Es greift Aluminium auch bei längerer Einwirkzeit nicht an.
- Ist hoch konzentrierbar.
- Hat keinen stechenden Eigengeruch.
- Es ist zu 100 % biologisch abbaubar und daher gewässerschonend.

Die speziellen Inhaltsstoffe von Calco Clean unterwandern den Kalk und führen zu deutlich schnelleren Entkalkungsergebnissen. Ein Korrosionsschutz verhindert, dass Dichtungen und Schläuche angegriffen werden. Calco Clean wird in der Schweiz hergestellt.



### So funktioniert Calco Clean:

1. Calco Clean umspült die Kalkablagerungen.
2. Das Unterwanderungsmittel löst den Kalk leicht von der Oberfläche.
3. Die in Calco Clean enthaltene und extrem wirkungsvolle Milchsäure kann den Kalk von allen Seiten auflösen. Somit ist Calco Clean deutlich schneller wirksam als herkömmliche Entkalker.
4. Der Korrosionsschutz verhindert, dass die hochwertigen Komponenten Ihrer Kaffeemaschine angegriffen werden.

## CALCO CLEAN



## SWISS MADE

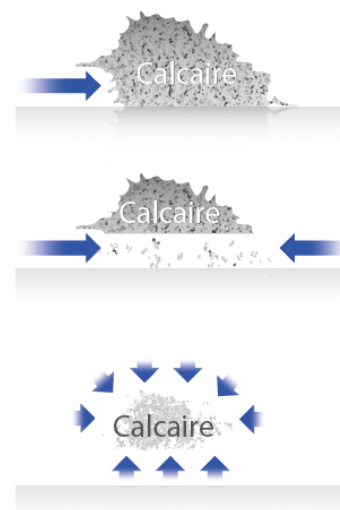
## TURMIX Calco Clean – Un détartrant de premier choix

### Votre machine à café vous en sera reconnaissante!

L'acide lactique est incontestablement le meilleur choix pour le détartrage des machines à café.

- Il n'attaque pas l'aluminium.
- Il possède un degré de concentration élevé.
- Ne dégage pas d'odeur désagréable.
- Est biodégradable à 100 % (protection des eaux usagées).

Une substance spéciale s'insère sous le calcaire et active ainsi le processus de détartrage. La protection anticorrosion prévient la détérioration des joints et du système de circulation des liquides. Calco Clean est un produit de qualité suisse.



### L'ingéniosité de Calco Clean:

1. Calco Clean enveloppe les dépôts calcaires.
2. La substance spéciale dissout légèrement le calcaire se trouvant en surface.
3. Le calcaire se dissout de tous les côtés, grâce à l'efficacité exceptionnelle de l'acide lactique contenu dans Calco Clean. Ainsi, Calco Clean agit nettement plus rapidement qu'un détartrant conventionnel.
4. La protection anticorrosion prévient la détérioration des éléments de votre machine à café.



## Calco Clean 250 ml / Bedienungsanleitung / mode d'emploi

### Spezialkalker auf Milchsäurebasis für alle Kaffee- und Kapselmaschinen

Dieser extraschonende Spezialkalker wurde für alle Kaffeemaschinen entwickelt und erzielt optimale Resultate. Ihre Kaffeemaschine wird es Ihnen danken.

**Gebrauchsanweisung:** Verdünnen Sie 125 ml CALCO CLEAN (die Hälfte der Flasche) mit 500 ml kaltem Wasser (Mischverhältnis unbedingt einhalten). Gemisch in Wassertank füllen, 2x ohne Einwirkzeit durchlaufen lassen und Gerät gründlich nachspülen.

**Vorsicht:** Nicht anwenden bei Marmor, Bädewannen, eingefärbten Kunststoffen, emaillierten oder verzinkten Gegenständen.

**P102** Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen.

**P302+P352 BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT:** Mit viel Wasser und Seife waschen.

**P305+P351+P338 BEI BERÜHRUNG MIT DEN AUGEN:** Einige Minuten lang vorsichtig mit Wasser ausspülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter ausspülen.

**H315** Verursacht Hautreizungen.

**H318** Verursacht schwere Augenschäden.

**Zusammensetzung:** <45% Milchsäure

### Détartrant spécial à base d'acide lactique pour toutes machines à café et à capsules

Ce détartrant très doux a été développé pour toutes les machines à café et donne d'excellents résultats. Votre machine vous en sera reconnaissante.

**Mode d'emploi:** diluez 125ml de CALCO CLEAN (la moitié de la bouteille) dans 500ml d'eau froide (proportion à respecter impérativement). Verser la solution dans le réservoir d'eau, faites passer 2 fois à travers la machine sans laisser agir. Rincer la machine à fond.

**Attention:** ne pas utiliser pour le marbre, les baignoires, les matières synthétiques teintées, les objets émaillés ou zingués.

**P102** à conserver hors de portée des enfants.

**P302+P352 EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU:** laver avec précaution et abondamment à l'eau et au savon.

**P305+P351+P338 EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX:** rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer.

**H315** provoque une irritation cutanée.

**H318** provoque des lésions oculaires graves.

**Composition:** <45% acide lactique



Gefahr  
Danger